





জরপি যশেগাযশেগ (ইংল্যান্ড): IQVIA 0800 085 6807

জরপি যণোগাযণেগ (ওয়লেস): IQVIA 0800 917 9323

জরপি য**োগায**োগ (নর্দার্ন আয়ারল্যান্ড): IQVIA **0800 917 5825**

জরপি যোগাযোগ (স্কটল্যান্ড): IQVIA 0800 917 5824

কণেভডি-19 সংক্রমণ জরপি

অতীত ও বর্তমানরে কণেভডি-19 সংক্রমণরে বৃহত্তম দশেব্যাপী জরপি েঅংশ ননি। আপনার সমর্থন এই মহামারীর প্রতক্রিয়াকে আমাদরে সকলক সোধারণ জীবন ফরিযি েআনত েসহায়তা করব।ে

জরপিট িকী সম্পর্ক?ে

- জরপিরে লক্ষ্য হ'ল লক্ষণ সহ বা ছাড়াই কয়জনরে ক∙োভডি-19 হয়ছেে তা দখো।
- এট বিশিষেত গুরুত্বপূর্ণ কারণ আরও বশে লি∙োক ক∙োভডি-19 এর টকাি নওেয়া শুরু করছে।ে যদিও ভ্যাকসনিগুল খুব ভালভাবে কাজ করতেবে এগুল লিনেকদরে আবার ভাইরাস আক্রান্ত হওয়া পুরনেপুর বন্ধ করনো এবং অতীতকোরণে কণেভডি-19 হলওে। আমাদরে বাস্তবভে্যাকসনিগুল কীভাবকোর্যকর তা এবং আগবে কনেভডি-19 হওয়া এবং ভ্যাকসনি নওেয়া লনেকদরে সংমশ্রিণরে ফল ভাইরাস ছড়য়ির পড়া বন্ধ হতপোরতে পর্যবক্ষেণ করা দরকার।
- ∙ জরপিরে আরকেট উিদ্দশ্েয ইতণেমধ্যে কতজন লণেক কণেভডি-19 -এ আক্রান্ত হয়ছেনে তা অনুসন্ধান করা। এট িতাদরে রক্ত েঅ্যান্টবিডগ্বিলরি মাত্রা পরমািপরে মাধ্যম েকরা হয়।
- 2020 সালরে এপ্রলি থকে,ে জাতীয় পরসিংখ্যান অফসি এবং অক্সফণের্ড বশ্বিবদ্যালয় যুক্তরাজ্য সরকাররে পক্ষ থকে সেমীক্ষা চালয়ি আসছ।









গবষেণার সারমর্ম

কোভডি-19 সংক্রমণ জরপি | সংস্করণ 7.0 তারখি: 1 ফব্েরুয়ার 2021 এথক্স রফোরন্স: 20/SC/0195 | IRAS প্রজক্টে আইড: 283248

প্রধান তদন্তকারী: প্রফসের এন সারা ওয়াকার



আমাকে কনে অংশ নতি েবলা হয়ছে?ে

- করণেনাভাইরাসরে বরিুদ্ধে চলমান লড়াইয় সেহায়তার জন্য ইতণেমধ্য কেনভডি-19 সংক্রমণ জরপি অংশ নওেয়া কয়কে হাজার মানুষরে সাথ েযোগ দওেয়ার জন্য আপনার মতনে পরবািরগুলরি দরকার।
- আমরা কবেল জ্বর বা কাশরি মতণে ভাইরাস থাকার লক্ষণযুক্ত ব্যক্তদিরে পরীক্ষা করছি না, কারণ আমরা জান যি কেখনও কখনও ল েকরো লক্ষণ ছাড়াই ভাইরাস পতে েপার।ে
- এই গবষেণায় অংশ নওেয়া পুর∙োপুর িআপনার নজিরে ইচ্ছায়। আপনার দ্বারা আমাদরেক েদওেয়া সমস্ত তথ্য আইন দ্বারা সুরক্ষতি এবং গণেপনীয় হসািব েববিচেতি হয়।
- জরপিরে প্রত্যকেযেখন তারা পাওয়ার য়োগ্য হবনে তখন একটি কিনেভডি-19 টকাি গ্রহণ করত েপারনে -এবং যারা কশেভডি-19 টকাি পযেছেনে তারা জরপি েথাকত েপারনে।

জরপি েকী জড়তি?

- প্রথম েআপনাক েঅংশ নতি েরজেসি্ট্রশেন করত হেব (দয়া কর েঅপর পৃষ্ঠায় দখেুন), তারপর একট িঅ্যাপয়নে্টমনে্ট করার জন্য আপনার সাথ েয∙োগায∙োগ করা হব।ে
- এই অ্যাপয়নে্টমনে্ট েজরপি দলরে একজন সদস্য আপনার বাড়তি েআসবনে। তারা অংশ নতি েচায় এমন 2 বছররে বশে বিয়সী প্রতটি ব্যক্ত সিম্পর্ক কেছি প্রশ্ন জজ্ঞাসা করব।
- যাঁরা 12 বছর বা তার বশে বিয়সরে তাদরে কীভাবে গলা এবং নাকরে সণেয়াব নতি েহয় তা দখেয়ি েদবেনে, যা ভাইরাসরে জন্য পরীক্ষা করা হব।ে সণেয়াব হল একটি কাঠরি মাথায় লাগানণে নরম স্পঞ্জ এবং এত ব্যথা পাওযা যায় না। 12 বছররে কম বয়সীদরে বাবা-মা বা কযোরার সহায়তা করত েপারনে।
- আমরা 16 বছর বা তার চয়েে বশে বিয়স্করে কাছ থকেে সামান্য পরমাণ রক্ত নতি েচাই। এত েআপনাক সম্মত হত েহব েনা। রক্ত হয় পপিইি সহ প্রশক্ষিতি জরপি দলরে সদস্যরে দ্বারা শরাি থকে েসরাসর নওেয়া হব,ে বা সইে ব্যক্ত নিজিইে নজিরে আঙুল ফুটা কর েনজিরে রক্ত নতি পোরনে। জরপি দলরে সদস্যরা শরিা থকেরেকৃত নওেয়ার প্রযুণেজন না হল েআপনার বাড়তি েপ্রবশে করবনে না।

আপন নিম্নণেক্তগুলণেতে সম্মত হত েপারনে

- শুধুমাত্র প্রথম পরদির্শন
- প্রথম পরদির্শন ও এক মাসরে জন্য প্রত িসপ্তাহ একট পিরদির্শন (মনেট 5 ট পিরদির্শন)
- প্রথম পরদির্শন ও এক মাসরে জন্য প্রত িসপ্তাহ েএকট িপরদির্শন ও তার পর প্রত িমাস েএপ্রলি 2022 পর্যন্ত মাসকি পরদির্শন (কমপক্ষ 16 ট পরদির্শন, আপন কিখন জরপি যে াগদানরে করছেনে তার উপর নরিভর করс)।

আম কিনে অংশ নবে?

- কর∙োনাভাইরাস আমাদরে সকলকে প্রভাবতি কর।ে একসাথে আমরা এই মহামারীটরি প্রত িপ্রতক্রিয়াে পরচিালনা করত,ে সাধারণ জীবন েফরি আসত সেহায়তা করার জন্য গুরুত্বপূর্ণ তথ্য সরবরাহ করত পার।
- আপনার অঞ্চল েসংক্রমণরে একট িদ্রুত এবং নরি্ভরয•োগ্য চতি্র স্থানীয় প্রতক্রিয়াগুল যিথাযথ এবং কার্যকর কনাি তা নশি্চতি করতে সহায়তা করব।
- 2021 এবং 2022 সাল,ে হাজার হাজার পরবাির জরপি েঅংশ নবে।ে এট এজন্যই যাত েএই সময়রে মধ্য ভাইরাসটরি কী ঘটতেতা আমরা দখেত েপার,ি বশিষে কর েআরও বশীে লণেক ভ্যাকসনি নবোর সাথ সোথ।
- ফলাফলগুলি ইত∙োমধ্যশেয়োর (অন্যদরে জানান∙ো) করা হচ্ছ েযাত েসবাই জানত েপার েয আমরা কী সন্ধান করছ (www.ndm.ox.ac.uk/covid-19/covid-19-infection-survey/results)। এই তথ্যগুলরি কনেননেটিই আপনাকবো আপনার পরবারকবেসনাক্ত করনো।

কীভাবে জড়তি হবনে:

অংশ নতি েআপনাক যেত তাড়াতাড়ি সম্ভব আমাদরে সাথ েনবিন্ধন করত হেব:

- রজেসি্ট্রশেন দলকে 0800 085 6807 (ইংল্যান্ড), 0800 917 9323 (ওয়লেস), 0800 917 5825 (নর্দার্ন আয়ারল্যান্ড), 0800 917 5824 (স্কটল্যান্ড) এ কল করুন। আপনি যদি টিলেফিনেন ব্যবহার করতে অক্ষম হন, উদাহরণস্বরূপ কানশেনানা বা কথা বলার সমস্যার কারণে, তখন আপন liqvia.covid19survey@nhs.net ঠিকানায় ইমইেল করত েপারনে।
- (2) একবার নবিন্ধতি হয় েগলে,ে পররে বার আপনি যখন আমাদরে কাছ থকে শুনবনে তা হলনে যখন কনেনও জরপি দলরে সদস্য আপনার সাথ েপরকিল্পতি সাক্ষাতরে আগরে সন্ধ্যায় আপনার সাথ েযোগাযোগ করবনে। যদ এই সময়ট আপনার পক্ষ সুবধাজনক না হয় তব েআপন এটি পরবির্তন করত পোরনে। নবিন্ধনরে পর েএক সপ্তাহরে মধ্য েআমরা আপনার সাথ েয়েগায়েগে করার চষ্টো করব।



অ্যাপয়নেটমনেটরে দনি, সমীক্ষা দলরে একজন সদস্য আপনার বাড়তি েপরদির্শন করত আসবনে। কনেনও দলরে সদস্য যনি শিরা থকের রক্ত সংগ্রহ করবনে তনি তা করার য়ে। গ্রুপি দলরে সদস্যকরেরক্ত নবোর প্রয়্েজন না হলদেয়া কর আপনার বাড়তি েতাক েআমন্ত্রণ করবনে না



প্রশংসার চহিন হসািব,ে **জরপিটি সম্পন্নকারী প্রত্যকেকইে একটি £50 এর** ভাউচার দওেযা হব।ে

ြစ္]

অংশ নওেয়ার জন্য আম িকী পতে েপার?

- সমীক্ষায় অংশ নওেয়া প্রত্যকে ব্যক্ত িতাদরে সম্পূর্ণ করা প্রথম হনেম ভজিটিরে জন্য £50 পাউন্ডরে ভাউচার পাবনে।
- পরবর্তী প্রতটি পিরদির্শন যারা সম্পূর্ণ করবে, তারা প্রত্যকে েএকট £25 পাউন্ডরে ভাউচার পাব।

এগুল কিবেল সম্পূর্ণ করা পরদির্শনগুলরি জন্য হবং; উদাহরণস্বরূপ, জরপি বন্ধ হয়ং গলে আপন যি পরদির্শন সম্পূর্ণ করনেন িতার জন্য ক্ষতপূরণ পাবনে না।

আমার ডটো দয়িে কী হবং?

- আপন িআমাদরে যসেব তথ্য দবেনে তা আইন দ্বারা সুরক্ষতি এবং গণেপনীয় হসািব েববিচেতি হয়।
- সব স্যাম্পল বা নমুনা জাতীয় পরসিংখ্যান অফসি এবং অক্সফণের্ড বশ্বিবদ্যালয়রে পক্ষ সংগ্রহ করা হয়।
- এই নমুনাগুলরি সমস্ত পরীক্ষা অক্সফণের্ড বশ্বিবদ্যালয় এবং ন্যাশনাল লাইটহাউস ল্যাবরটেরজি করব।ে
- আপনার সম্পূর্ণ করা সমস্ত পরীক্ষার ফলাফল আপনাকে বলা হব।
- জরপি পরচািলনার সাথে জড়তি সংস্থাগুল কিবেল এই জরপিরে উদ্দশ্যে আপনার তথ্য ব্যবহার করব - আরও তথ্যরে জন্য অনুগ্রহ করে অংশগ্রহণকারীদরে জন্য তথ্যপত্রটি দিখেন।

আরও তথ্য এবং দরকার িওয়বেসাইটগুল:

এই সংক্ষপি্তসারটরি কয়কেট িঅনুবাদ এবং অন্যান্য জরপিরে তথ্য https://www.ons.gov.uk/ surveys/informationforhouseholdsandindividuals/householdandindividualsurveys /covid19infectionsurveycis/furtherhelp#study-materials-in-other-languages এ পাওয়া যাব।ে

আরও জানত েএই লফিলটেটরি সাথ েআসা বসি্তারতি অংশগ্রহণকারী তথ্যপত্রটি দিখেুন অথবা www.ons.gov.uk/cis বা www.gov.wales/covidinfectionsurvey দখেুন

আপন যিদ এই লফিলটে েউত্থাপতি য েকনেনও সমস্যার দ্বারা প্রভাবতি হয় েথাকনে বা কনেভডি-19 সম্পর্কতি তথ্য সন্ধান করে থাকনে তব েঅনুগ্রহ করে এখান েযান:

- করণেনাভাইরাস এর ব্যাখ্যা: coronavirusexplained.ukri.org/en/
- সরকাররে নরিদশেনা: www.gov.uk/coronavirus (ইংল্যান্ড), www.gov.wales/coronavirus (ওয়্লেস), https://www.nidirect.gov.uk/campaigns/coronavirus-covid-19 (নর্দার্ন আয়ারল্যান্ড), https://www.gov.scot/collections/coronavirus-covid-19-guidance/ (স্কটল্যান্ড)
- এনএইচএস পরামর্শ: https://www.nhs.uk/conditions/coronavirus-covid-19/ (ইংল্যান্ড), www.gov.wales/coronavirus (ওয়্লেস), https://www.nidirect.gov.uk/articles/ coronavirus-covid-19-overview-and-advice (নর্দার্ন আয়ারল্যান্ড), https://www. nhsinform.scot/illnesses-and-conditions/infections-and-poisoning/coronaviruscovid-19 (স্কটল্যান্ড)
- Samaritans সবার জন্য মানসকি সমর্থন: www.samaritans.org
- Mind মানসকি স্বাস্থ্য সমস্যাযুক্ত যে কারণে পরামর্শ এবং সহায়তার জন্য www.mind.org.uk